

**ZMLUVA č. 15/2020**  
o vykonávaní odborných a laboratórnych vyšetrení a expertíz

---

**I.**  
Zmluvné strany

**DODÁVATEĽ:** Regionálny úrad verejného zdravotníctva  
so sídlom v Košiciach  
Ipeľská 1, 040 11 Košice  
Zastúpený: MUDr. Zuzana Dietzová, PhD.  
regionálny hygienik - zastupujúci  
IČO: 00606723 DIČ: 2020928052  
Bank. spojenie: Štátna pokladnica Bratislava  
IBAN: SK61 8180 0000 0070 0013 4545  
BIC: SPSRSKBAXXX

**OBJEDNÁVATEĽ:** TRR centrum Kaluža, s.r.o.  
Kaluža 4, 072 36 Kaluža  
Zastúp.: Ing. Juraj Naščák, konateľ  
Miroslav Kozma, konateľ  
IČO: 36750841 DIČ: 2022337845 IČ DPH: SK2022337845  
Bank. spojenie: SBERBANK Slovensko, a.s.  
IBAN: SK10 3100 0000 0044 7004 4209

**II.**  
Predmet zmluvy

1. Dodávateľ sa zaväzuje poskytovať objednávateľovi v období kalendárneho roka 2020 objednávateľom požadované výkony na základe objednávky č. KOZ19O0234 zo dňa 10. 12. 2019 spočívajúce v: Laboratórne skúšky vzoriek vôd z relaxačného bazéna B1 (12x ročne), športového bazéna B3 (12x ročne), masážneho bazéna B2 (12x ročne) detského bazéna B4 (12x ročne), vonkajšieho termálneho bazéna nerezového B6 (iba mikrobiolog. analýza – 12x ročne), vonkajšieho termálneho bazéna betónového B6 (iba mikrobiolog. analýza – 4x ročne) , vnútornej vírivky B7 (6x ročne) vonkajšej vírivky B9 (6x ročne), vonkajšieho oddychového bazéna B5 (7x ročne) a z ochladzovacieho bazéna B10 (2x ročne) počas roka 2020, v Thermalpark Šírava, Zemplínska Šírava – Kaluža, v zmysle vyhlášky MZ SR č.308/2012 Z. z. o požiadavkách na kvalitu vody, kontrolu kvality vody a o požiadavkách na prevádzku, vybavenie prevádzkových plôch, priestorov a zariadení na prírodnom kúpalisku a na umelom kúpalisku.
2. Odobratých bude: laboratórne skúšky vody: január – december 2020.
3. V prípade opakovaných odberov vykonaných na základe písomného súhlasu (výzvy) objednávateľa z dôvodu nevyhovujúcich výsledkov laboratórnych vyšetrení nezodpovedajúcich požiadavkám platných právnych predpisov, bude cena výkonov podľa bodu 2 tohto článku navýšená o tieto výkony.

4. V uvedenej sume nie sú zahrnuté náklady dopravy pri použití služobného motorového vozidla dodávateľa.

### III.

#### Cena a spôsob úhrady výkonov

1. Výkony , ktoré sú uvedené v predmete tejto zmluvy, budú poskytované za úhradu podľa zák. NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov. Výška úhrady sa určuje na základe dohody zmluvných strán v zmysle Cenníka odborných a laboratórnych výkonov zo dňa 01. 01. 2012 a Dodatok č.1 z 01. 04. 2012, Dodatok č. 2 z 15. 07. 2012, Dodatok č. 3 z 08. 08. 2013, Dodatok č. 4 z 30. 04. 2014, Dodatok č. 5 z 08. 07. 2015.
2. Objednávateľ sa zaväzuje v zmysle bodu 1 tohto článku uhradiť dohodnutú cenu v celkovej sume: **4 428,60 €**
- A-5. Vyhotovenie protokolu o laboratórnej skúške, pokiaľ ďalej nie je uvedené inak
- |  |                         |
|--|-------------------------|
|  | 5,00 € x 170 = 850,00 € |
| C-1.1. Escherichia coli                      | 5,80 € x 85 = 493,00 €  |
| C-1.3. Enterokoky                            | 5,80 € x 85 = 493,00 €  |
| C-1.4. Pseudomonas aeruginosa                | 5,80 € x 85 = 493,00 €  |
| C-1.6. Kultivovateľné mikroorganizmy pri 37° | 3,00 € x 85 = 255,00 €  |
| C-1.8. Staphylococcus aureus                 | 5,80 € x 85 = 493,00 €  |
| C-1.18. Producenty                           | 2,00 € x 85 = 170,00 €  |
| C-1.19. Konzumenty                           | 2,00 € x 85 = 170,00 €  |
| C-1.10. Legionella sp.                       | 15,00 € x 8 = 120,00 €  |
| C-2.54 CHSK <sub>Mn</sub>                    | 5,90 € x 72 = 424,80 €  |
| C-2.56. Chlór – voľný                        | 3,60 € x 44 = 158,40 €  |
| C-2.57. Chlór- viazaný                       | 3,60 € x 44 = 158,40 €  |
| C-2.64. pH (reakcia vody) elektrometricky    | 2,50 € x 72 = 180,00 €  |
3. Jednotlivé výkony uvedené v predmete tejto zmluvy bude objednávateľ uhrádzať osobitne, po ich vykonaní dodávateľom. Objednávateľ zaplatí úhradu, cenu výkonov, na základe faktúry vystavenej dodávateľom a to v lehote splatnosti 25 dní.
4. V prípade oneskoreného platenia dohodnutej ceny sa objednávateľ zaväzuje zaplatiť úrok z omeškania v zmysle nariadenia vlády SR č. 87/1995 Z. z., v znení neskorších predpisov, ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia Obč.zákonníka.

### IV.

#### Ďalšie ustanovenia

Zmluvné strany prehlasujú, že boli informované podľa § 19 a §20 zákona č.18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov a čl. 13 a čl. 14 Nariadenia Európskeho parlamentu a rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov o právach a informáciách týkajúcich sa ochrany ich osobných údajov.

Informácie o ochrane osobných údajov sú dostupné na [www.ruvzke.sk](http://www.ruvzke.sk)

V.  
Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú január – december 2020.
2. Pred uplynutím dohodnutého termínu podľa bodu 1. môže zmluvu písomne vypovedať každá zo zmluvných strán v jednomesačnej výpovednej dobe, ktorá začne plynúť prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.
3. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane po dve vyhotovenia
4. Objednávateľ súhlasí s využitím výsledkov odborných laboratórnych vyšetrení a expertíz pre ďalšie odborné činnosti dodávateľa, vrátane ich použitia na prípravu návrhu opatrení v prípade nevyhovujúcich výsledkov vyšetrení.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že túto zmluvu si prečítali, jej obsahu porozumeli, svoju vôľu vyjadrili slobodne a vážne, nie v tiesni a za zvlášť nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.
6. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu a podľa § 47a Obč. zák. účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

V Košiciach dňa

Za dodávateľa:  
MUDr. Zuzana Dietzová, PhD  
regionálny hygienik - zastupujúci

Za objednávateľa:  
Ing. Juraj Naščák  
konateľ

Miroslav Kozma  
konateľ